



各位家長：

C11-001

努力不懈，追求卓越

感謝全體教職員的盡心盡力、感謝家長一直以來的信賴和支持、感謝各同學的努力上進，培僑小學的辦學成效，日益彰顯，有目共睹！

暑假前，本校吳佳筠副校長、黃清洪主任及張儀老師獲得 2010/11 年度數學科「行政長官卓越教學獎」的嘉許，使本校累計在中、英、數、體育及綜藝共五個科目 14 位教師獲獎，名列前茅，並且是全港唯一能在中、英、數三個主科都獲獎的學校。本校教師一再獲得這項全港教學的最高榮譽，有力地說明：培僑小學擁有一支卓越的教學團隊！

今天，我們又迎來培小的第十二個年頭，我們不敢鬆懈，仍將秉持一直以來的「嘗試、探索、更新、追求卓越」的願景，為學生在學業及身心的成長，全力以赴！

齊心防禦傳染病，健康學習有保障

近年各種傳染病如流感、手足口病及腸病毒等經常威脅市民的健康，甚至導致學校停課，需要我們齊心防禦，保障學生有正常的健康及學習。讓患上流感或其他傳染病的子女上學，不但會傳染他人，更會因自身抵抗力弱而染上其他疾病，造成交叉感染，嚴重威脅患者的生命安全。因此，學校要求家長不可讓患有傳染病的學生上學，而學校一旦發現，亦會要求家長到校帶回子女。另外，為減少感染的機會，家長如非到校務處辦理校務或到「閱讀小天地」帶領學生閱讀圖書，早會前一律不可進入校園，請家長留意並積極支持。校方會監察校內情況，可能隨時暫停增加互相傳染的活動。另外，為方便家長記錄，校方已修改家課冊內容，請家長在家課冊每日專欄中寫下子女當天早上的體溫。現細述各方注意事項如下：

個人應有的衛生習慣：

- 保持雙手清潔，並用正確方法洗手；
- 避免接觸眼、鼻及口，因病菌從此途徑進入人體；
- 打噴嚏或咳嗽時應掩口鼻；
- 雙手如被呼吸道分泌物污染，例如打噴嚏或咳嗽後，應立即用皂液洗手；
- 不要隨地吐痰，應將口鼻分泌物用紙巾包好，棄置於有蓋垃圾箱內；
- 有呼吸道感染症狀或發燒時，應戴上口罩，並及早求醫。

以下各項是教育局的指引，謹請家長留意，並切實執行：

- 每天須在子女離家上課前為他們探熱並在家課冊記錄體溫及簽署(見附件)；
- 如學生有發燒情況(體溫高於華氏 99.0°F 或攝氏 37.2°C)，則不應上學；
- 如學生有感冒徵狀，必須留在家中休息，待退燒後 48 小時，才可回校復課；
- 受腸病毒 71 型感染的學童在所有病徵完全消失後兩週內都不要返校；
- 與學校合作，將患病學生從學校接走，並即時求診；
- 如學生有不適或需要留院觀察，家長便需立即通知學校；
- 為子女提供手帕或紙巾，並提醒子女不應與他人共用毛巾或紙巾；

如有緊急情況，或突然停課，請家長留意學校網頁及內聯網的有關公佈，與學校保持聯絡。

(續見背頁)

減輕書包重量

過重的書包可令學生因負荷過重而身體疲勞。根據衛生署的建議，學童不應長時間背負超過體重 15% 的書包。有調查顯示，課本大約只佔小學生書包重量的兩成，而書包過重的主因是載有大量其他物品，例如練習簿、水壺、文具、食物盒和其他雜物。要有效減輕學童書包重量，實有賴各方面人士的共同合作。家長方面，可採取以下措施：

- 培養子女執拾書包的習慣；
- 避免帶不必要的物品；
- 善用學校的飲水機(帶空水壺或只載少量飲水)；
- 選購水壺、文具或書包時，注意重量；
- 量度體重及書包重量，提高警覺；

歡迎家長與班主任聯絡，就減輕書包重量，加強溝通。其餘校務，分述如下：

1. **家長課程日及升中講座**：每年 9 月初，學校都為家長舉辦課程日，介紹重要事項，各任教中、英、數的老師亦會在課室講解今年的教學目標及課程內容，更會講解五年級校內呈分試的要求，每年都得到家長的踴躍出席，把禮堂擠得水洩不通。今年課程日定於 9 月 11 日（星期日）進行，上午 9:00-12:30 的對象是一至五年級家長，因人數眾多而座位有限，學生不必出席(若因無人照料，亦可回校看圖書)；而下午 2:00-4:00 的對象是六年級家長，歡迎學生與家長一同出席。校方會介紹中學資料及解說選校策略，家長務請出席，以免影響子女升中前途。請於 9 月 5 日前交回回條，並請當天準時出席，遲來者，可能須在課室觀看直播。
2. **校舍開放日**：為使各幼稚園 / 幼兒園家長了解本校辦學理念、設施等，特安排於 9 月 18 日(星期日)下午 2:00 至 5:00 開放，並安排教學展示、學生表演等；歡迎您向親友介紹，亦歡迎本年度插班生的親友及家長乘便來校瀏覽。
3. **校曆**：學校的假期、考試、家教會例會及重要事項，已詳列學生手冊，請留意有關安排。其中有倒三角 ▽ 的日子只上半天課，中午 12:25 放學。校曆中，日期加圈的星期四(如㊟)，表示當天有多元智能活動，參加者放學時間如常，不參加者及沒有加圈的星期四，放學時間為下午 2：10，請留意。
4. **課後延伸服務**：此項免費服務，專為父母須同時出外工作而家中乏人照料的學生而設，學生可留校至 5：00，由教學助理看顧，學生自行完成家課。申請表隨通告發給一年級新生；其餘學生如有需要，可於下星期一(9 月 5 日)開始直接到校務處索取。完成甄選後，將另行通知，服務約於 10 月 3 日開始。
5. **訂閱報章**：有意訂閱文匯、星島、明報或 Goodies（一至三年級）者，請參考並填妥附頁的回條，連同所需費用，在 2011 年 9 月 7 日（星期三）或以前，交圖書館鄧老師代辦。

備註：1) Goodies 是本校四至六年級英文科指定讀物，有關訂閱詳情另見英文科發出的通告(C11-008)。

2) 明報通識網試閱版：http://life.mingpao.com/primaryschool_dummy.pdf

3) 明報電子報試閱版：<http://epaper.mingpao.com>

試閱期：2011 年 9 月 1 日至 9 月 28 日 (密碼均為： mingpao)

登入電郵：sep01-trial@mingpao.com 或 sep02-trial@mingpao.com 或 sep03-trial@mingpao.com 或 sep04-trial@mingpao.com

6. **學童保健**：若學生同時參加「學童健康服務」及「學童牙科保健服務」兩項，家長只須填寫一份申請表。前者免費，後者須交\$20；請細閱附上的單張及表格。參加者必須於9月8日前填妥回條交回。參加牙科保健者，須連同支票\$20交回(抬頭：「培僑小學法團校董會」，支票背面註明：牙科保健、班別及姓名)。家長亦可在指定日期以八達通交付，逾期恕不辦理。
- 【拍卡日期：15/9(一年級)、19/9(二年級)、20/9(三年級)、21/9(四年級)、22/9(五年級)、23/9(六年級)】
7. **按時(12:10p.m.)送飯**：因師生人數眾多，中午時間使用升降機情況，十分緊張，因此如非緊急情況，家長於上午11:45-1:45，請勿使用升降機。而不在校內訂午餐的學生，務請家長於指定時間12:10p.m.前送飯到地下有蓋操場，交由學校工友送上各樓層。二至六年級的學生必須自行進食，家長不可進入課室，以免影響學生成長。
8. **人事變動**：陳清華副校長(行政)經三年借調後，決定留任培僑書院，主理小學部工作；其職位經全體教師表決同意凍結一年，所得資源續聘本校合約教師，以減輕教師工作量；此決定已得到法團校董會及家教會同意並已報呈教育局；其行政職務由吳佳筠副校長(學與教)兼任。吳校長亦繼續獲教育局邀請半職借調，以協助其他學校優化小班教學。陸泳賢主任借調教育局英文科讀寫計劃，為期一年。尹靄怡老師昇任常識科課程研究主任。楊奕芳主任及馬佩珊老師產假至9月中復職。
9. **小一新生備忘**：上課第二周(9月1至9日)提早於中午12:30放學並回家午膳。9月14日起，依正常時間，即下午3:45放學。
10. **喜訊**：

劍橋英語試

姓名、班別(2010年度)	比賽項目	獲得成績	負責老師
4B 陳蔚妍、5C 陳子欣、5C 黎文諾、5C 袁嘉宏 5D 周浩言、5D 賴嘉穎、5D 吳穎賢、5E 易慧琪	第三級 -Flyers	15 個盾(滿分)	邱碧姬老師 黃浩文老師 黃穎詩老師
4B 林浩希、5C 陳民恩、5C 陳貝怡、5C 張暉彤 5C 吳心怡、5C 黃頌雯、5C 文翊雅、5C 吳穎琳 5D 陳灝政、5D 劉臻、5D 吳嘉琦、5E 梁穎彤 5E 麥俊焯、5E 簡皓弘、5E 何佩盈、6E 張駿熙		14 個盾	
4A 張偉熙、4B 吳潔林、5A 羅詩敏、5C 鄧顯禎 5D 饒藝桁、5D 劉思穎、5D 李佩蓉、5D 鄧子俊 5D 楊嘉妍、5E 蘇俊宇、5E 鄧啟智		13 個盾	
4A 陳斯朗、4C 周冠群、4C 鄧文媽	第二級 -Movers	15 個盾(滿分)	
4A 何紀言、4A 吳力行		14 個盾	
4A 鄭宇軒、4A 許嘉倩、4A 鄧皓揚、4C 馮智謙 4C 任梓睿		13 個盾	
3A 陳民望、3A 馮柏謙、3A 吳穎嘉、3A 譚樂然 3A 曾慧宜、3B 李淳鈺、3C 陳溢禧、3C 曲菁妍 3D 陳曉琳、3D 陳啟樂、3D 程琦斯、3D 梁家瑜 3D 麥巧瑤、3D 文翊淇	第一級 Starters	15 個盾(滿分)	

3A 李樺倫、3A 甄偉然、3C 陳芷瑩、3C 吳文欣 3C 吳穎鋸、3C 王家程、3D 吳子諾		14 個盾	
3A 傅健行、3B 吳凱珊、4B 伍綺彤		13 個盾	

11. **家長講座**：9 月 23 日(五)晚上「成功父母學堂」將舉行家長講座，主題為「戒打機有計——親子雙贏攻略」，由資深導師呂宇俊先生主講，歡迎各位家長報名，詳見附件通告。
12. **關愛基金午膳津貼**：凡獲得 2011/12「學生資助計劃」全額津貼並在校內訂飯的學生，由獲批全額津貼的日期起，可獲全額午膳津貼，費用由學校直接交予承辦商。若「全額」資格，其後被確認為「半額」，則家長須補交午膳費用。因家長已支付 9 月份餐單，校方會於稍後安排合資格學生的退款，並公佈參與該計劃的詳情。
13. **缺席取家課**：家長可到校務處為因病或事缺席的學生拿取當天家課；另外，校車保母須專注學生上落安全，不會代學生拿取或交回家課。
14. **全校通告**：學校習慣在星期五派發全校通告，請家長留意。

校 長

(連 文 嘗)

二零一一年九月一日

回條：家長會

將依時 出席 9 月 11 日家長會，出席者共_____人。
本人 (註：一至五為上午 9 至 12:30，六年級為下午 2 至 4 時)

未能出席，因為：_____

學生姓名：_____ 班別：_____ () 聯絡電話：_____

家長姓名：_____ 家長簽署：_____ 日期：_____

✂-----

回條：牙科保健

(截止日期為 9 月 8 日，逾期無法辦理。參加者須連同申請表格一同交回，不參加者，亦須交回。)

本人同意子女參加牙科保健，並

同意於本人子女八達通卡在以下指定日期扣除\$20 正
【拍卡日期：15/9(一年級)、19/9(二年級)、20/9(三年級)、
21/9(四年級)、22/9(五年級)、23/9(六年級)】

付上支票 20 元(抬頭：培僑小學法團校董會)，編號：_____
(支票背面或信封面請註明：牙科、學生姓名及班別)

學生姓名：_____ 班別：_____ ()

家長簽署：_____ 姓名：_____ 日期：_____

2011-2012 訂閱報章回條

本人有意訂閱以下日報：

請✓在適當的□內	包括之優惠	全年費用 (請✓在適當的□內)	支票抬頭
<input type="checkbox"/> 明報 印刷版 版面包括： (周二) 教得樂、 (周三) Smarties 及 Happy PaMa (周五) Smarties' Power English	1. 送「通識網」(life.mingpao.com) 一年 2. 送「英語網」(english.mingpao.com) 一年 3. 送教育叢書「為食走天下」一本 試閱版： http://life.mingpao.com/primaryschool_dummy.pdf	<input type="checkbox"/> \$2.5 x 165 日=\$412.5 (小一至小三適用) <input type="checkbox"/> \$2.5 x 163 日=\$407.5 (小四至小五適用) <input type="checkbox"/> \$2.5 x 162 日=\$405 (小六適用)	明報報業 有限公司
<input type="checkbox"/> 明報電子報 版面包括： 要聞、教育、副刊、娛 樂、體育、財經、地產、 (周二) 教得樂、 (周三) Smarties 及 明 Teens' (周一、四) 通通識 (周五) 明報語文周刊 (周三、五) Jump 及 星期日生活	1. 全年 365 天閱報 - 內容與格式跟印刷版面相同 - 可隨時網上重溫訂閱期內的明報 - 附設電子剪報功能 2. 送「通識網」(life.mingpao.com) 帳戶一年 3. 送「英語網」(english.mingpao.com) 帳戶一 年(可透過短片,讓學生認識 44 個國際音標) 4. 送教育叢書「為食走天下」一本 試閱版: http://epaper.mingpao.com 訂閱者名下的 校外電郵信箱:	全年訂閱 \$300 (每日約需\$0.8)	
<input type="checkbox"/> 星島日報： (優質計畫) 版面包括： 港聞、國際新聞、教 育、家長版、娛樂、體 育、副刊、財經、陽光 校園、星島兒童報	1. 送《2011 時事童話》，價值\$68 2. 送《2011 趣趣生活通識》，價值\$68 3. 免費享用強化版《星島教育網》及《星島通 識網》會籍一年 4. 免費享用《星島新聞網搜尋器》及《星島教 育網搜尋服務》 5. 優先預訂「星島第二十七屆全港校際辯論比 賽」總決賽門票	<input type="checkbox"/> \$2.5 x 165 日=\$412.5 (小一至小三適用) <input type="checkbox"/> \$2.5 x 163 日=\$407.5 (小四至小五適用) <input type="checkbox"/> \$2.5 x 162 日=\$405 (小六適用)	星島有限 公司
<input type="checkbox"/> 文匯報 (版面包括： 學生精裝版，不含廣 告、馬經)	1. 送\$100 購書券 2. 送「通識教育和國民教育」的參考資料	<input type="checkbox"/> \$1 x 165 日=\$165 (小一至小三適用) <input type="checkbox"/> \$1 x 163 日=\$163 (小四至小五適用) <input type="checkbox"/> \$1 x 162 日=\$162 (小六適用)	香港文匯 報 有限公司
<input type="checkbox"/> Goodies (逢星期一及 星期三出版)	1. English Online for Kids 2. 2 premiums : a. Goodies in liberal studies 2011/12 b. Fun Fun TSA 2011/12	<input type="checkbox"/> \$1.2 x 66 日=\$79.2 (小一至小三適用)	Sing Tao Limited

備註：

- 訂報日期：由 2011 年 9 月 19 日至 2012 年 6 月 30 日 (不包括：星期六、日、學校假期、教育營、戶外學習日、畢業營、運動會。12 月 20 至 23 日，1 月 19 至 20 日及 4 月 13 日)
- 小四至小六因需參加教育營及畢業營，不必回校上課，故此分別扣除二天或三天。
- 不同報章的訂款需自備零錢，用不同封套分開密封。如以支票付款，請分別開列支票，在支票背面寫上：班別、學生姓名、及家長聯絡電話，並預備半年內過賬之款項。
- 最後接受訂閱日期：2011 年 9 月 7 日 (星期三)

學生姓名：_____ 班別：_____ ()

家長簽署：_____ 姓名：_____ 日期_____